

racial discrimination still exists in the Trust Territory of Tanganyika,

Having noted that it is the policy of the Administering Authority to take every effective step practicable to end racial discrimination,

*Urge*s the Administering Authority by appropriate legislation or other measures to further intensify its efforts to eliminate racial discrimination.

*Forty-fourth meeting,
23 March 1949.*

51 (IV). Petition from Shariff Gulam Ali Shah concerning Ruanda-Urundi

The Trusteeship Council, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fourth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, a petition from Shariff Gulam Ali Shah dated 20 August 1948 (T/Pet.3/13).

The Council took note of the observations of the Administering Authority (T/240) on the general principle of its policy in regard to measures of expulsion or deportation and the particular circumstances of the petitioner's case.

The Trusteeship Council,

Having considered the observations presented by the Administering Authority,

Decides that no action by the Council is called for on this petition;

Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules of procedure for the Trusteeship Council.

*Forty-eighth meeting,
25 March 1949.*

52 (IV). Petition from Mr. R. Van Saceghem concerning Ruanda-Urundi

The Trusteeship Council, acting under Article 87 b of the Charter, has, at its fourth session, in conformity with its rules of procedure, accepted and examined, in consultation with Belgium as the Administering Authority concerned, a petition from Mr. R. Van Saceghem dated 10 September 1948 (T/Pet.3/14).

The Trusteeship Council

Decides that no action by the Council is called for on the specific request of the petitioner with respect to the granting of a scholarship;

Decides that the general question of education raised in the petition will be considered in conjunction with the final examination of the report of the United Nations Visiting Mission to East Africa;

Requests the Secretary-General to communicate to the petitioner any subsequent decisions which the Council may take on this question, together with the relevant parts of the official records of the Council;

Invites the Secretary-General to inform the Administering Authority and the petitioner of this resolution in accordance with rule 93 of the rules

teurs prétendent qu'on pratique encore la discrimination raciale dans le Territoire sous tutelle du Tanganyika,

Ayant pris note du fait que la politique de l'Autorité chargée de l'administration consiste à prendre toutes mesures efficaces possibles pour mettre fin à la discrimination raciale,

Invite instamment l'Autorité chargée de l'administration à redoubler d'efforts pour faire cesser la discrimination raciale en adoptant toutes mesures appropriées, législatives ou autres.

*Quarante-quatrième séance,
23 mars 1949.*

51 (IV). Pétition du Shariff Gulam Ali Shah concernant le Ruanda-Urundi

Le Conseil de tutelle, en sa quatrième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition en date du 20 août 1948 émanant du Shariff Gulam Ali Shah (T/Pet.3/13).

Le Conseil a pris note des observations de l'Autorité chargée de l'administration (T/240) concernant d'une part les principes généraux de sa politique en matière de mesures d'expulsion ou de refoulement, et d'autre part des circonstances particulières du cas du pétitionnaire.

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné les observations présentées par l'Autorité chargée de l'administration,

Décide que cette pétition n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire, conformément à l'article 93 du règlement intérieur du Conseil de tutelle.

*Quarante-huitième séance,
25 mars 1949.*

52 (IV). Pétition de M. R. Van Saceghem concernant le Ruanda-Urundi

Le Conseil de tutelle, en sa quatrième session, agissant en vertu de l'Article 87 b de la Charte et conformément à son règlement intérieur, a reçu et examiné, en consultation avec la Belgique, Autorité chargée de l'administration du Territoire en question, une pétition, en date du 10 septembre 1948, émanant de M. R. Van Saceghem (T/Pet.3/14).

Le Conseil de tutelle

Décide que la demande particulière du pétitionnaire concernant l'octroi d'une bourse d'étude n'appelle aucune mesure de la part du Conseil;

Décide que la question générale de l'enseignement, soulevée dans la pétition, sera étudiée à l'occasion de l'examen définitif du rapport de la Mission de visite des Nations Unies en Afrique orientale;

Invite le Secrétaire général à communiquer au pétitionnaire toutes décisions ultérieures que le Conseil pourra prendre sur cette question, ainsi que les passages pertinents des comptes rendus officiels des débats du Conseil;

Invite le Secrétaire général à porter la présente résolution à la connaissance de l'Autorité chargée de l'administration et à celle du pétitionnaire,